

Погода

Как и время, определение погоды начинается словом *het*:

het is warm – тепло, *hier is het koud* – здесь холодно, *het regent* – идет дождь.

het schijnt – светит солнце, светло.

het waait – дует ветер, *het daagt*, *het breekt aan* – светает.

de opgang – восход, *de ondergang* – закат.

de zon komt op – солнце встает, *de zon gaat onder* – солнце садится.

Артикль	Слово	Перевод	Глагол	Перевод
de	regen	дождь	regenen	идти (о дожде)
	wind	ветер	waaien	дуть
	sneeuw	снег	sneeuwen	идти (о снеге)
	zon	солнце	schijnen	светить
	maan	луна	kijken (uit)	выглядывать (из)
	wolk	облако	bewolken	заволакивать
	lucht	небо; воздух		
	donder	гром	slaan	греметь
het	weer	погода		
	onweer	гроза, непогода		
	ijs	лёд		
	licht	свет	lichten	светить

Предлоги с глаголом zijn:

Предлог	Перевод	Пример
aan	прибыть	de trein is al aan!
over	проходить	het onweer is over
uit	не быть на месте	sorry, hij is uit
op	закончиться, иссякнуть	mijn geld is op!
voor	быть «за»	ik ben niet voor hem!
toe	закрытый (о двери)	is de deur toe?
bij	находиться у кого-то	allemaal zijn nog bij mij
om	истечь (о времени)	wat doe je hier? Je tijd is om!
terug	возвращаться	hij is er weer terug!
binnen	находиться внутри	hoe lang ben ik er binnen?!
buiten	находиться снаружи	de chef is ergens buiten
tegen	быть «против»	ik ben tegen!
weg	отсутствовать	het is nu laat en iedereen is al weg
aan toe	быть готовым	ik ben er nog niet aan toe
naar	ехать, направляться	gisteren was ik naar het zwembad

Выражения

Отглагольные

Глагол	слово	предлог	перевод	пример
zijn	bezig	met (чем-то)	быть занятым	ik ben bezig (met de fax te sturen)
	moe	van (от)	быть усталым	zij is moe (van de klanten)
	bang	voor (кого-л.)	бояться	ben je bang (voor hem)?
	trots	op (чем-то)	гордиться	we zijn zo trots (op onze zoon)!
	het eens	met (с)	быть согласным	ik ben er niet het eens (met jou)
	kwaad	op (на)	сердиться	wees er niet kwaad op, a.u.b.!
	blij	om (чем-л.)	быть радостным	bent u blij om m'n terugkomst?
	jaloers	op (кому-л.)	завидовать, ревновать	je hoeft er niks jaloers op te zijn!
	op zoek	naar (что-л.)	искать	ik ben op zoek naar 'n nieuwe baan
	gek	op (по)	сходить с ума	ze is gewoon gek op 't Italiaanse eten!
	zat	met (чем-л.)	быть сытым	hij lijkt me al zat te zijn met dit werk
	tevreden	over (чем-л.) met (чем-л.)	быть довольным удовлетворенным	ben je tevreden over m'n flat? zijn jullie tevreden met 't leven?
	de moeite waard		стоять (того)	denk je dat het de moeite waard is?
	afhankelijk	van (от)	зависеть	wij zijn afhankelijk van z'n beslissing
	hebben	jarig		иметь день рождения
nodig			нуждаться	vandaag heb ik je paraplu niet nodig
gelijk			быть правым	hier heb je volgens mij niet gelijk
haast			спешить	sorry, bel mij later, ik heb veel haast!
vinden	leuk		нравиться	vind je dat leuk?
komen	te laat		опаздывать	zij komt steeds te laat
doen	(mijn) best		стараться	ik doe mijn best om te winnen!
	aan sport		заниматься спортом	doe je aan sport?
laten	zien		показать	ik wil je iets laten zien
	blijven		оставить	u kunt uw spullen hier laten blijven!
	weten		дать понять	laat me weten als het klaar is!

Разговорные

eet smakkelijk	приятного аппетита
aangenaam / prettig met (u) kennis te maken!	приятно с (вами) познакомиться!
mag ik (me) even voorstellen...	разрешите представить(ся)
geeft niet(s) / geen dank!	не за что!
alles goed! / is goed! / prima, hoor!	всё хорошо!
prima / geweldig / fantastisch / uitstekend	отлично!
dat maakt niet uit	не имеет значения
hou op!	перестань!
kom maar (op)! laat maar!	давай!
bedankt! dank je (wel)!	(большое) спасибо!
pardon / neem mij niet kwalijk sorry / het spijt me	простите (за что-либо) простите (при обращении)
doe maar!	я вас слушаю
hoe heet (je)?	как (тебя) зовут?
tot ziens/tot zo/doeh/doi/daag	до свидания / пока!
hoe oud (ben je)?	сколько (тебе) лет?

Существительные

Люди

артикль	существ.	перевод	артикль	существ.	перевод
de	man, -nen	человек, мужчина, муж	de	meneer	господин
	vrouw, -en	женщина, жена		mevrouw	госпожа
	jongen, -s	мальчик, парень		burger, -in	гражданин(ка)
	baby, -'s	младенец		toerist(e), -en	турист(ка)
	mens	человек		leraar, -es	учитель(ница)
	mensen	люди		leerling(e), -en	ученик(ца)
	oudeman(vrouw)	старик(старуха)		dokter, -es	доктор(м/ж)
	buurman(vrouw)	сосед(ка)		patiënt(e), -en	пациент(ка)
het	kind, -eren	ребенок	de	klant(e), -en	клиент(ка)
	meisje, -s	девочка, девушка		vriend(in), -en	друг(подруга)

Семья

Части тела

артикль	существ.	перевод	артикль	существ.	перевод
de	familie, -s	семья	de	neus, -zen	нос
	vader, -s	отец		mond, -en	рот
	moeder, -s	мать		rug, -gen	спина
	broe(de)r, -s	брат		hand, -en	рука
	zus, -sen	сестра	het	lichaam, -amen	тело
	zoon, -s	сын		hoofd, -en	голова
	dochter, -s	дочь		been, -enen, -deren	нога; кость
	ouders	родители		oog, -ogen	глаз
	opa, -'s	дедушка		oor, -oren	ухо
oma, -'s	бабушка	gezicht, -en	лицо		

Предметы обихода

артикль	существ.	перевод	артикль	существ.	перевод
de	computer, -s	компьютер	de	pagina, 's	страница
	tafel, -s	стол		weg, -en	дорога
	stoel, -en	стул		bloem, -en	цветок
	kast, -en	шкаф		hond, -en	собака
	vraag, -agen	вопрос		kat, -ten	кошка
	auto, -'s	машина		tijd, -en	время
	straat, -aten	улица		stad, -steden	город
	grond, -en	земля, пол		plaats, -en	место
	telefoon, -s	телефон		trein, -en	поезд
	tv, -'s	телевизор, телевидение		deur, -en	дверь
	cd, -'s	диск CD		flat, -s	квартира
	baan, -anen	работа (job)		winkel, -s	магазин
het	bed, -den	кровать	het	vacantie, -s	отпуск
	huis, -zen	дом		keuze, -s, -n	выбор
	boek, -en	книга		koffie	кофе
	plafond, -s	потолок		thee	чай
	dak, -ken	крыша		woord, -en	слово
	raam, -amen	окно		dier, -en	животное
	eten	еда		ding, -en	вещь, предмет
	werk, -en	работа (work)		idée, -ën	идея
	begin	начало		geld	деньги
	eind(e), -(e)n	конец		water	вода
	leven, -s	жизнь		document, -en	документ
	antwoord, -en	ответ		kleden, -kleren	одежда

Прилагательные

	Русский	English	Deutsch
goed	хороший	good	gut
slecht	плохой	bad	schlecht
kou(d)	холодный	cold	kalt
warm	теплый	warm	warm
groot	большой	big/great	gross
klein	маленький	small	klein
hoog	высокий	high	hoch
lag	низкий	low	flach
dik	толстый	fat	fett, dick
slank	стройный	slim	schlank
licht	легкий	easy	leicht
hard	тяжелый; твердый	hard	hart
mooi	красивый	beautiful	schön
lelijk	некрасивый	ugly	hässlich
schoon	чистый	clean	rein
vies	грязный	dirty	schmutzig
makkelijk	простой/удобный	simple/comfortable	einfach/bequem
moeilijk	сложный/неудобный	difficult/inconvenient	schwierig
wijs	умный	clever	klug
dom/stom	глупый	stupid	dumm
vroeg	ранний	early	früh
laat	поздний	late	spat
lang	длинный/долгий	long	lang
kort	короткий	short	kurz
vaak	частый	often	oft
zelden	редкий	seldom	selten
interessant	интересный	interesting	interessant
belangrijk	важный	important	wichtig
nodig	нужный	necessary	nütig
eigen	личный/частный	private/own	eigen
leuk	приятный	nice	nett
duur	дорогой (о цене)	expensive	tauer
goedkoop	дешевый	cheap	billig
nieuw	новый	new	neu
oud	старый	old	alt
licht	легкий	light, easy	leicht
zwaar	тяжелый	hard	schwer
wit	белый	white	weis
zwart	черный	black	schwarz
rood	красный	red	rot
blauw	синий	blue	blau
groen	зеленый	green	grün
geel	желтый	yellow	gelb
oranje	оранжевый	orange	orange
hemelsblauw	голубой	sky blue	himmelblau
(on)bekend	(не)знакомый	(un)familiar	(un)bekannt
(on)smakkelijk (lekker)	(не)вкусный	tasty (tasteless)	(un)schmackhaft
rond	круглый	round	rund
vierkant	квадратный	square	quadratisch
vast	устойчивый	steady, stable	standfest
vloeibaar	жидкий	liquid	flüssig
vrolijk	веселый	gay, cheery	lustig
spaarzaam	экономный	economical	sparsam
saai	скучный	boring	langweilig
treurig	грустный, печальный	sad	treurig